

Inhaltsverzeichnis GUETERWAGEN-CORRESPONDENZ 2008

Nr. 112 bis 115 – 1/08 bis 4/08

Titel	Nr.	Seite
Güterwagenbauarten, Komponenten		
Rnoos ⁶⁴⁴ : 4-achsiger Holztransportwagen mit Drehrungen System „Innofreight“ und festen Stirnwänden, h ≥ 2 m und		
Rnos 4725: 4-achsiger Holztransportwagen mit Drehrungen System „Innofreight“, klappbaren Containerzapfen und festen Stirnwänden, h < 2 m	112	1
Zeichnung Rnoos ⁶⁴⁴		2
Zeichnung Rnos 4725.....		4
1. Verwendungszweck.....		6
2. Untergestell		6
3. Zug- und Stoßeinrichtung.....		6
4. Laufwerk		6
5. Druckluftbremse.....		6
6. Fußboden, Ladeschwellen		6
7. Rungensystem Innofreight.....		6
8. Spanneinrichtung, Bindeösen.....		7
9. Stirnwände		7
10. Klappbare Containerzapfen.....		7
11. Anstrich.....		7
12. Hauptmerkmale Rnoos ⁶⁴⁴ und Rnos 4725		7
Quellen (Rnoos ⁶⁴⁴ und Rnos 4725)		8
Hiirrs-tt³²⁴: 2-teilige Güterwageneinheit (> G 2) mit 2x 2 Radsätzen, zweiteiligen Alu-Schiebewänden und je einer verriegelbaren Trennwand (je Teileinheit).....	112	8
1. Verwendungszweck und ladetechnische Merkmale		9
► Lastgrenzenraster Hiirrs-tt ³²⁴		9
2. Konstruktion der Wageneinheit.....		9
2.1 Untergestell(e) und Fußboden.....		9
► Stoß- und Zugeinrichtung		9
► Bremsbauart.....		9
2.2 Wagenkasten.....		9
► Schiebwandsystem.....		9
Zeichnung Hiirrs-tt ³²⁴		10
3. Hauptmerkmale Hiirrs-tt ³²⁴ , Hbins-tt ²⁹² und Hbillns ³⁰²		12
4. zweigliedrige, festgekoppelte Güterwageneinheiten mit 4 Radsätzen und zweiteiligen Schiebewänden: Hiirrs-tt ³²⁴ , Hiirrs-tt ³²⁵ und Himrrs-tt ³²⁶		13
Hauptmerkmale: Hiirrs-tt ³²⁴ , Hiirrs-tt ³²⁵ und Himrrs-tt ³²⁶		13
Quellen		14
Demonstratie ketelwagen (Demonstrations-/Übungskesselwagen): Anstrich-/Beschriftungsvarianten		
Spenderwagen: Shell 33 84 774 0 802-9 (ex-21 84 075 2 591-2, ex-545251, Westwaggon 1958); mit 2 (ex-DB-)DG BA 664	112	21
Tiefladewagen mit 6 Radsätzen und hydraulisch höhenverstellbaren Kopfstücken		
BA Uaaikks 758/Uaais 758/Uai 758/SSt 325	112	23
1. Allgemeine Beschreibung		23
2. Ladebrücke.....		23
3. Zug- und Stoßeinrichtung.....		23
4. Bremse		23
5. Laufwerk		23
6. Schwenkbare Kopfstücke		23
6.1 Betätigung der schwenkbaren Kopfstücke.....		23
<u>Absenken des Kopfstücks</u>		23
<u>Hochstellen des Kopfstücks</u>		24
6.2 Hydraulik der schwenkbaren Kopfstücke		24
Zeichnung Uaaikks ⁷⁵⁸		25
7. Hauptmerkmale Uaaikks ⁷⁵⁸		26
Quellen		28

Drehgestell-Flachwagen mit 6 Radsätzen, Rungen und Stirnwänden Bauart Samms⁴⁸⁹	
RAILION DB Logistics.....	11353
Zeichnung Samms ⁴⁸⁹	54
Verwendungszweck	56
Lastgrenzenraster Samms ⁴⁸⁹	56
Laufwerk.....	56
Bremse	56
Stoß- und Zugeinrichtung	56
Hauptmerkmale Samms ⁴⁸⁹ , Samms ⁷⁰⁹	58
DB Samms: Ladelänge 15,0 m, LüP 16,4 m.....	57
Hauptmerkmale Samms ⁴⁸⁹ , Samms ⁷⁰⁹ und Samms ⁷¹⁰	58
Quellen.....	58
Tragwagen-Einheit mit 3 Drehgestellen für Container und Wechselbehälter Bauart Sggrss⁷³⁴	
Railion	11359
Zeichnung Sggrss ⁷³⁴	60
1. Allgemein	62
2. Ladetechnische Merkmale	62
Beladeschema.....	66
3. Konstruktion der Gelenk-Wageneinheit.....	63
3.1 Laufwerk	63
3.2 Bremse.....	63
3.3 Zug- und Stoßeinrichtung	64
4. Hauptmerkmale.....	64
Hauptmerkmale Sggrss ⁷³⁴ RAILION und Sggrss ^{576.0} METRANS	65
Quellen.....	65
Tragwagen mit 4 Radsätzen für den Transport von Container, Wechselbehältern und cargo domino-Behältern Bauart Sgns Typ T4.1	
Zeichnung Sgns 4552 SBB Typ 4.1	11372
1. Verwendungszweck und ladetechnische Merkmale	72
Beladeschema.....	76
2. Untergestell.....	73
3. Laufwerk	73
4. (7.) Zug- und Stoßeinrichtung.....	77
5. (8.) Bremse	77
6. (9.) Tritte, Griffe, Anbauteile.....	77
7. (10.) Endanstrich	77
8. (11.) Hauptmerkmale	78
Quellen.....	78
20-achsiger Tragschnabelwagen/Trafowagen Uaai 687.9 e von Netz 84 80 9960 004-3 ...	
nach der Revision G4.0	11379
Zeichnung Uaai 687.9	80
Lademaß G1 Uaai 687.9	83
Einhängemaße Uaai 687.9	84
Hauptmerkmale Uaai 687.9	84
Quellen.....	83
Huckepack-Taschenwagen mit 4 Achsen Sdgns 4526 Typ T4.2 HUPAC	
Zeichnung Sdgns HUPAC Typ T4.2	114111
1. Allgemein	114
Lastgrenzen (und Spezifikationen) Sdgns HUPAC Typ T4.2	114
Beladeschema Sdgns HUPAC Typ T4.2	118
2. Ladeeinrichtungen	114
2.1 Festlegeeinrichtung für Sattelanhänger (SAnh)	115
2.2. Festlegeeinrichtung für Wechselbehälter (WB) und Container (Ct)	115
3. Konstruktion	115
3.1 Laufwerk	116
3.2 Bremse.....	116
3.3 Zug- und Stoßeinrichtung	117
4. Anbauteile.....	117
5. Anstrich und Anschriften	117

6. Hauptmerkmale	114 117
Hauptmerkmale Sdgns 4526 T4.2, Sdgns 4506 T4.1 und Sdgns 4511/4506 T4.....	117
7. Kuriosa.....	119
8. HUPAC T4 – Bauserienübersicht	119
9. (8.) HUPAC T5	121
Quellen.....	121
HUPAC T4 das Original... eine Familiensaga	
Von Sven Heydecke/Buchschlag.....	114 121
Vorgeschichte.....	121
Die Hupac-Sdgns(s) T4.....	123
Vom T4 zur T4-Familie	124
MEGA-Trailer	125
AVV-Angaben HUPAC SA (1.07.08).....	127
Veröffentlichungshinweise zu KLV-Tragwagen	127
Flachwagen mit zwei Elementen, 2x 2 Radsätzen, Stockwerken für die Beförderung von Kraft-fahrzeugen oder palettierten Gütern, beweglichen Abdeckhauben (Spreizhauben) mit Portalen mit zweiflügeligen Stirntüren, Gattung Laaeilprs⁰⁶¹ autalink	115 165
Zum Fahrzeugdesign	165
Zeichnung Laaeilprs ⁰⁶¹	166
Lastgrenzraster Laaeilprs ⁰⁶¹	173
Hauptmerkmale Laaeilprs ⁰⁶¹ und Laaeilprs ⁹⁷² /Laaeilprs ⁹⁸³	171
Lastgrenzraster Laaeilprs ⁰⁶¹	173
Lastgrenzraster Laaeilprss ⁹⁷²	173
Quellen.....	173
Zweiteilige geschlossene Doppelstock-Autotransporteinheit mit 2x 2 Radsätzen Heerrss; Halter CarRailLogistics, Hersteller WBN	115 173
Zeichnung.....	175
Lastgrenzraster	176
obere Ladefläche mit angehobenem Dach (Ladestellung)	177
Einstieg, Höhenanzeiger für obere Ladefläche, Elektro-Bedienung	177
untere Ladefläche, Einstieg	177
Radvorleger und Beleuchtung	178
Seilhaken, Laufwerk, Lüftungsgitter, Anschriften, „Einheitsmitte“	178
Überfahrt Einheitsmitte	178
Stirnklappe	
Position „Auffahrrampe“	179
Stirntüren geöffnet	180
Stirntüren geschlossen	180
Aus Typenblatt von CRL	180
Hauptmerkmale Hccrrss 2915 und Laaeilprs ⁰⁶¹	181
Quellen.....	182
Deutsche Bahn erwirbt Waggonbau Niesky.....	115 182
120 m³ Druckgaskesselwagen Zags 7813 wascosa, Halter wascosa, Hersteller Wagony Świdnica (Greenbrier)	115 182
Schlüssel Tankkode P25BH	182
Untergestell/Behälter	183
Behälter	183
Merkmale Behälter Zags 7813.....	183
Ausrüstung Behälter Zags 7813.....	183
Auslaufbereich, Schrägsitzventile.....	183
Lastgrenzraster Zags 7813 z.B. Buta-1,3-dien, stabilisiert	183
Zeichnung 120 m ³ - Zags 7813 mit Crash-Puffer (und Mannloch)	184
Hauptmerkmale Zags 7813 wascosa und VTG	186
Quellen.....	186
4-achs Tragwagen für den Transport von ISO-Containern und Wechselbehältern	
Sgnss 60' JMR CTW 2004 „leicht“ - für wascosa	115 187
Vorbemerkung.....	187
1. Allgemeines	188
Lastgrenzenraster	188

2. Untergestell	115189
2.1 <i>Untergestellrahmen</i>	189
2.2 <i>Anbauteile gemäß UIC</i>	189
2.3 <i>Laufwerk</i>	189
2.4 <i>Zug- und Stoßvorrichtung</i> (mit EBA-Zulassungsnummern)	189
Zugvorrichtung.....	189
Stoßvorrichtung.....	189
2.5 <i>Bremse</i>	190
Hauptbestandteile Bremse Sgnss CTW 2004.....	190
Sgnss JMR CTW 2004 HUPAC	190
3. Befestigungsvorrichtung	191
Beladeschema Ct-Tragwagen 60'	191
4. Hauptmerkmale	192
Hauptmerkmale Sgnss 60' wascosa und Sgns ⁷⁴⁸ DB.....	192
5. Ct-Tragwagen 60'	192
Sgns HUPAC	193
Sgnss JMR CTW 2004 HUPAC	190
Versuchsträger Sgnss mit LEILA-DG.....	193
Sgnss wascosa	193
Quellen.....	189
WoodTainer XXL – 46 m³-volumenoptimierter Bahnbehälter für nässeunempfindliche Schüttguttransporte – speziell Holzhackschnitzel	11367
Zeichnung	68
Hauptmerkmale WoodTainer XXL	69
Quellen.....	67
Drehgestell ELH2-25-UK - Optitrack® Hersteller EISENBAHN LAUFWERKE HALLE	11215
Allgemeines	15
Zeichnung	18
1. Drehgestellrahmen	15
2. Radsatzführung	16
3. Radsatzfederung und Dämpfung.....	16
4. Radsatz und Radsatzlager	16
5. Drehpfanne und seitliche Abstützung	16
6. Mechanische Bremsanlage.....	17
7. Lastabbremsung	17
8. Berechnung, Inbetriebsetzung, Erprobung, Erfahrungen	17
9. Hauptmerkmale.....	20
10. Gleisbeanspruchung DG ELH2-25-UK.....	20
Quellen.....	20
LEIches und LärmArmes Güterwagendrehgestell LEILA	
Wichtiger Beitrag zur „Ruhe“ des Schienengüterverkehrs.....	11229
Entgleisungsversuche mit pneumatischen Entgleisungsdetektoren Typ EDT101:	
Entgleisungsdetektoren erhöhen die Sicherheit im Schienengüterverkehr	11395
Vorbemerkung	95
Vorbereitungen zur Entgleisung	95
Erfolgreicher Nachweis einer verbesserten Betriebssicherheit	96
Funktionsweise des EDT101	97
Einbausituation EDT101	98
Quellen.....	98
Entgleisungsversuche ... EDT101	114148
Entgleisungsversuche ... EDT101	114149
Entgleisungsversuche ... EDT101: „Probanden“ 348-2 und 340-9	114149
Einbauorte der EDT101 (Wagenreihung)	114149
DAC: Anti-Auffahrvorrichtung für Gefahrguttransporte)	
(DAC = Dispositif Anti-Chevauchement) Überpufferungsschutz DAC	114128

Berichte**InnoTrans 2006 – 6. Internationale Fachmesse für Verkehrstechnik****Innovative Komponenten • Fahrzeuge • Systeme****19. bis 22. September 2006 Messe Berlin**

7.	Drehgestell ELH2-25-UK - Optitrack® Hersteller EISENBAHN LAUFWERKE HALLE	112 15
----	--	---------------------

Transport logistic 2007 – 11. Internationale Fachmesse für Logistik, Telematik und Verkehr**12. bis 15. Juni 2007 Neue Messe München**

1.	<u>Habbiims</u> ¹⁶ : Gedeckte Wagen in Sonderbauart mit vier Radsätzen und zweiteiligen hochfesten Schiebewänden, Halter TWA	111¹⁾ 179
	<u>Habbiillns</u> 2891: Gedeckte Wagen in Sonderbauart mit vier Radsätzen, zweiteiligen hochfesten Schiebewänden und 4 Trennwänden, Halter SBB	179
2.	Zans: 95 m ³ -Mineralölkesselwagen mit 4 Radsätzen, Tankkode L4BH, Halter GATX, Hersteller IRS Gruppe.....	191
3.	Rnoos 644: 4-achsiger Holztransportwagen mit Drehrungen System „Innofreight“ und festen Stirnwänden, h ≥ 2 m und Rnos 4725: 4-achsiger Holztransportwagen mit Drehrungen System „Innofreight“, klappbaren Containerzapfen und festen Stirnwänden, h < 2 m	112 1
4.	Hiirrs-tt ³²⁴ : 2-teilige Güterwageneinheit (> G 2) mit 2x 2 Radsätzen, zweiteiligen Alu-Schiebewänden und je einer verriegelbaren Trennwand (je Teileinheit).....	8
5.	Drehgestell-Flachwagen mit 6 Radsätzen, Rungen und Stirnwänden Bauart Samms ⁴⁸⁹ RAILION DB Logistics.....	113 53
6.	Tragwagen-Einheit mit 3 Drehgestellen für Container und Wechselbehälter Bauart Sgrrss ⁷³⁴ Railion.....	59
7.	WoodTainer XXL – 46 m ³ -volumenoptimierter Bahnbehälter für nässeunempfindliche Schüttguttransporte – speziell Holzhackschnitzel.....	67
	Hauptmerkmale WoodTainer XXL	
8.	Tragwagen mit 4 Radsätzen für den Transport von Container, Wechselbehältern und cargo domino-Behältern Bauart Sgns Typ T4.1	72
9.	Huckepack-Taschenwagen mit 4 Achsen Sdgns 4526 Typ T4.2 HUPAC	114 111
10.	DAC: Anti-Auffahrvorrichtung für Gefahrguttransporte (DAC = Dispositif Anti-Chevauchement)	128
11.	DUNAVAGON Kft. 1365 Budapest, P.O.Box 682, Ungarn	129
	Dreiachsige Kohlenstaub-Behälterwagen – ein Ausstellungswagen KVG – GATX – dec	138
12.	Zweiteilige geschlossene Doppelstock-Autotransporteinheit mit 2x 2 Radsätzen Hccrrss; Halter CarRailLogistics, Hersteller WBN	115 173
13.	120 m ³ Druckgaskesselwagen Zags 7813 wascosa, Halter wascosa, Hersteller Wagony Świdnica (Greenbrier)	182

InnoTrans 2008 - 7. Internationale Fachmesse für Verkehrstechnik**Innovative Komponenten • Fahrzeuge • Systeme****21. bis 24. September 2008 Messe Berlin**

I.	Ein Überblick „Güterwagen-Technologie“ auf der InnoTrans 2008	115 194
	Güterwagenhersteller, -instandhalter und -zulieferer Güterwagen, Güterbahntechnik	194
	Abbildung 348: 00 00 2915 000-2 Hccrrss DB Instandhaltung/WBN	196
	Abbildung 349: 33 87 F-FW 673 5 269-7 France Wagons/SNCF Instandhaltung	196
	Abbildung 350: Eaos Typ 444Wa Helios	197
	Abbildung 351: ½ Sgnss 60" + ½ Rns, Baumusterwagen Helios	197
	Abbildung 352: 37 80 D-ATCH 4956 520-3 Sdggmrs Angel trains	197
	Abbildung 353: 81 52 BG-TWBS 3513 001-1 Rbnppss ORME/TRANSWAGON	197
	Abbildung 354: Falns ¹⁸⁴ IRS	198
	Abbildung 355: 00 TEN-RIV 00 NL-GERS 4667 043-2 Sfhimmns IRS	198
	Abbildung 356: 00 TEN-RIV 00 D-GATXD 7834 002-3 IRS	198
	Abbildung 357: 31 TEN-RIV 82 L-CFLCA 4675 030-7 Shimmns Duro Dakovits	198
	Abbildung 358: 33 72 SRB-ŽS 4552 950-4 Sgnss-60 Fabrika vagona Kraljevo	199
	Abbildung 359: 23 56 SK-LTS 0000 000-0 ½ Lgnrrss Loko Trans	199
	Abbildung 360: Maschinenkühlwagen mit Solarzellen A-Technology	199
	Abbildung 361: Steuerwagen der 5-teiligen Güterstraßenbahn Dresden Schalke	200

¹⁾ **G-C** 111 – 4/07

Abbildung 362: Unimog U400 mit Schienenlaufwerk Zwiehoff	115200
Abbildung 363: 99 85 9177 002-4 XTmas Geräteträger Windhoff	200
Abbildung 364: 99 85 9375 002-4 Xans Tanklöschwagen Windhoff/JMR	200
Abbildung 365: 99 85 9174 002-7 XTmas Rettungsfahrzeug Windhoff	201
Abbildung 366: Selbstfahrender Arbeitswagen „Hubi“ Windhoff	201
kompakte Güterwagenbremse CFCB	201
elektropneumatische Güterwagenbremse EP-60	201
Blockierschutz für Güterwagen EP1001	201
Abbildung 367: Drehgestell-BA DRRS 25(t) WBN/DB Instandhaltung	202
Abbildung 368: Drehgestell LeiLa JMR	202
Abbildung 369: Geräuschgedämpftes Güterwagenrad Radsatzfabrik Ilsenburg	202
Abbildung 370: Drehgestell-BA TVP2007 Tatravagónka	202
Abbildung 371: Drehgestell-BA Y27i-CFCB IRS/KNORR	203
Abbildung 372: Drehgestell-BA TF25 ^E axiom rail	203
Abbildung 373: Laufwerk BA TF25 ^{SA} axiom rail	203
Abbildung 374: Drehgestell-BA Y25 Lsi(f)-C ELH	203
Abbildung 375: Drehgestell-BA AFR22 afr	204

Anzahl der Wagen der „Haftpflichthalter“ des Allgemeinen Vertrags für die Verwendung von Güterwagen/AVV

1. <u>D:</u> Übersicht über die Anzahl der Wagen der „Haftpflichthalter“ des Allgemeinen Vertrags für die Verwendung von Güterwagen/AVV (1.04.2007)	109²⁾82
2. <u>B/L/NL:</u> Übersicht über die Anzahl der Wagen der „Haftpflichthalter“ des Allgemeinen Vertrags für die Verwendung von Güterwagen/AVV (1.04.2007)	10995
2.1 <u>B</u> Belgien	95
2.2 <u>L</u> Luxemburg	96
2.3 <u>NL</u> Niederlande	97
3. <u>CZ/SK/H:</u> Übersicht über die Anzahl der Wagen der „Haftpflichthalter“ des Allgemeinen Vertrags für die Verwendung von Güterwagen/AVV (1.07.2007)	110³⁾ ..145
3.1 <u>CZ</u> Tschechien	145
3.2 <u>SK</u> Slowakei	151
3.3 <u>H</u> Ungarn	155
4. <u>BG/RO/BALKAN/TR:</u> Übersicht über die Anzahl der Wagen der „Haftpflichthalter“ des Allgemeinen Vertrags für die Verwendung von Güterwagen/AVV (1.10.2007)	111⁴⁾ ..220
4.1 <u>BG</u> Bulgarien	220
4.2 <u>RO</u> Rumanien	221
4.3 Kroatien, Mazedonien, Montenegro, Republik Srpska, Serbien, Slowenien	222
4.4 <u>TR</u> Türkei	225
5. <u>F:</u> Übersicht über die Anzahl der Wagen der „Haftpflichthalter“ des Allgemeinen Vertrags für die Verwendung von Güterwagen/AVV (1.01.2008)	11232
6. <u>I/E:</u> Übersicht über die Anzahl der Wagen der „Haftpflichthalter“ des Allgemeinen Vertrags für die Verwendung von Güterwagen/AVV (1.04.2008)	113100
6.1 <u>I</u> Italien	100
6.2 <u>E</u> Spanien	102
7. <u>PL/LT:</u> Übersicht über die Anzahl der Wagen der „Haftpflichthalter“ des Allgemeinen Vertrags für die Verwendung von Güterwagen/AVV (1.07.2008)	114132
7.1 <u>PL</u> Polen	132
7.2 <u>LT</u> Litauen	137
21 RIV 24 LG 1514 026-9 Gbs	115217
8. <u>DK/S/N/FIN:</u> Übersicht über die Anzahl der Wagen der „Haftpflichthalter“ des Allgemeinen Vertrags für die Verwendung von Güterwagen/AVV (1.10.2008)	115205
8.1 <u>DK</u> Dänemark	205
8.2 <u>S</u> Schweden	205
8.3 <u>N</u> Norwegen	211
8.4 <u>FIN</u> Finnland	211

²⁾ **G-C** 109 – 2/07

³⁾ **G-C** 110 – 3/07

⁴⁾ **G-C** 111 – 4/07

AVV-Angaben HUPAC SA (1.07.08)	114 127
AVV-Angaben Volkswagen Logistics (1.10.08).....	115 220
AVV-Angaben AUDI AG (1.10.08)	115 220
AVV-Angaben France Wagons (1.10.08)	115 221
AVV-Angaben SBB Cargo AG (1.10.08).....	115 221

Anmietung von Güterwagen

Anmietung von Güterwagen bei den SBB – Beobachtung Teil II

Von Peter Kaderli, Zofingen-CH.....	113 87
1. Rückgabe von für SBB Cargo angemietete Wagen an Eigentümer.....	87
2. Neu für SBB Cargo angemietete Wagen.....	88
3. beabsichtigte Anmietung für SBB Cargo	92
4. von SBB vermietete Wagen	94
Ks 21 85 3302 000-2 ... 045-7 SBB/France Wagons chez ERMEWA.....	113 110
Lgns 21 85 4435 000-0 bis 099-2 SBB/TOUAX Rail Ltd.	110
Rilnss-y 31 85 3547 000-5 bis 31 85 3547 019-5 SBB/CFLCA	110
Res 31 85 3936 700-9 ... 852-2 SBB/France Wagons chez ERMEWA.....	110
Sgns 31 85 4557 700-5 bis 749-2 SBB/ERR.....	110
Sgns 31 85 4557 750-0 bis 799-7 SBB/AAE	110
Anmietung von Güterwagen bei der SBB – Beobachtung Teil II (Nachtrag)	114 148

Bahn-Organisation, Unternehmen/Firmen

Deutsche Bahn erwirbt Waggonbau Niesky.....	112 8
Deutsche Bahn erwirbt Waggonbau Niesky (Wiederholung).....	115 182
Optimiertes Gesamtsystem statt Länderquoten. Jährlich 500 Mio. Euro mehr für Schienengüterverkehrsinfrastruktur nötig	112 22
Peking-Hamburg-Container-Express ca. 10 000 km in 15 Tagen	112 30
Quellen	31
VEOLIA Cargo kauft RAIL4CHEM	112 40
DB: Längere Test-Güterzüge nach Dänemark	113 99
Forschungsprojekt für eine leise Bahn – bis 2020 Schienenlärm halbieren	113 99
VPI: 10 Mio € für Lärminderung im Schienengüterverkehr 2008.....	113 105
Fahrzeughalterkennzeichnung FHK	114 127
WASCOSA erweitert Container-Tragwagen Flotte.....	114 155
Zur Teilprivatisierung der Deutschen Bahn	114 161
Privatisierungserlöse der Bahn für Infrastruktursanierung	114 161
Bundeskabinett setzt Hp 2 für DB-Privatisierung	114 161
Bahnchef <i>Mehdorn</i> : Ziel sind 49,9 %	114 161
DB Mobility Logistics.....	114 161
BM <i>Tiefensee</i> : Qualitätsstandards und Börsengeldinvestitionen nur im Inland?	114 161
Bundestag stimmt Teilprivatisierung der Deutschen Bahn AG zu	114 161
<i>Tiefensee</i> : Verkauf der Töchter der DB ML AG eingeschränkt	
– Verkehrsausschuss berät über Beteiligungsvertrag	114 162
<i>Basedow</i> : Könnte die EU-Kommission den Börsengang der Bahn gefährden?	114 162
24,9 % Bahnbörsengang im Herbst.....	114 162
Neuseeland: Bahn-Privatisierung gescheitert	114 162
Editorial zur Teilprivatisierung der Bahn.....	114 163
<i>Rail Cargo Austria</i> , die Cargo-Tochter der ÖBB, neu bearbeitete Fassung der Güterwagenbroschüre	
DB 520 (2008).....	114 164
VTG übernimmt traditionsreichen Waggonbauer GRAAFF.....	115 204
130 Jahre Werk Eberswalde – 1878 – 2008.....	115 213
Greenbrier Germany GmbH zieht um	115 213

Technikgeschichte

Eine Würdigung, ein später aber nicht zu später Nachruf - Peter Driesch† 2. April 2006

Von Stefan Carstens/Hamburg (August 2007).....	111⁵) ..232
Abbildung 437: 23 80 705 6 220-8 P Esso, 05.83 Hamburg Unterelbe-Seehafen.....	234
Abbildung 438: 23 80 736 9 055-0 P LATEX, 09.83 Hafengelände/Hamburg.....	234
Abbildung 439: 33 80 781 6 082-1 P AGEFKO, 09.82 Hamburg-Harburg Gbf.....	235
Abbildung 440: 33 80 787 9 000-7 P Nordische Ölwerke Walter Carroux, 05.83 HH-Wilhelmsburg	235

Peter Driesch† 2. April 2006

Abbildung 1: Culemeyer-Gespann 1982 Hamburg-Speicherstadt.....	11249
Abbildung 2: Lbms ⁵⁸⁹ 25 80 411 1 311-3 P 1983 Hamburg-Harburg Gbf.....	49
Abbildung 3: Hamburg-Rothenburgort KLV mit Sdkms ⁷⁰⁷ 1983.....	50
Abbildung 4: Saadkms ⁶⁹⁰ 82 80 493 3 007-2 1982 Hamburg-Harburg Gbf	50
Abbildung 5: Uaai ⁷⁸⁴ 31 80 999 0 034-8 26.06.1982 Rbf. Hamburg-Süd, Gleisgruppe Kai Rechts.....	51
Abbildung 6: Tragschnabel von Uaai ⁸³⁹ 999 0 801 23.06.1981 Hamburg Unterelbe (nach Moorburg)	52

Historischer Tragwagen für Transport von Swiss Containercars..... **114**142

Dreiachsige Kohlenstaub-Behälterwagen – ein Ausstellungswagen KVG – GATX – dec

Technische Beschreibung: Kohlenstaub-Behälterwagen (DR).....	114138
Nach: Deinert, Eisenbahnwagen, 1967, S. 480f.	140
Quellen.....	141
130 Jahre Werk Eberswalde – 1878 – 2008	115213

Autoren

Carstens, Stefan/Hamburg: Eine Würdigung, ein später aber nicht zu später Nachruf

- Peter Driesch† 2. April 2006 (August 2007).....	111⁶) ..232
---	-------------------------------

Nahon, Hans/Amersfoort-NL: Demonstratie ketelwagen (Demonstrations-/Übungskesselwagen)

Anstrich-/Beschriftungsvarianten Spenderwagen: Shell 33 84 774 0 802-9 (ex-21 84 075 2 591-2, ex-545251, Westwaggon 1958); mit 2 (ex-DB-)DG BA 664	11221
--	-------------------

Kaderli, Peter/Zofingen-CH: Anmietung von Güterwagen bei den SBB – Beobachtung Teil II

1. Rückgabe von für SBB Cargo angemietete Wagen an Eigentümer	87
2. Neu für SBB Cargo angemietete Wagen	88
3. beabsichtigte Anmietung für SBB Cargo.....	92
4. von SBB vermietete Wagen.....	94

Heydecke, Sven/Buchschlag: HUPAC T4 das Original... eine Familiensaga

Vorgeschichte	121
Die Hupac-Sdgns(s) T4	123
Vom T4 zur T4-Familie	124
MEGA-Trailer.....	125
Veröffentlichungshinweise zu KLV-Tragwagen.....	127

Woanders gelesen, gesammelt, „aufgeschnappt“ ... unsystematisch aber informativ „in Sachen Güter(wagen)verkehr“!

Railports mit Zukunft?	11228
Zahl der Lokführer bei der Deutschen Bahn seit 1990 etwa halbiert.....	11228
VTG-Quartalsbericht 30.09.07	11228
EU: Bahnbeihilfen erleichtert	11228
Österreich-Ungarn neu:.....	11228
Neu: Produktionsgesellschaft Railion Scandinavia.....	11228
15 Tage Peking – Hamburg auf der Schiene.....	11228
EU-Mittel für Verkehrsverlagerung vom Lkw	11228
„COBRA“ – neue DB-Railion - SNCB-Tochter.....	11394
DB SCHENKER...oder was?	11394
Waggonbau Graaff stellt Insolvenzantrag.....	11394
Fahrzeugtechnik Dessau stellt Insolvenzantrag.....	11394
Österreich: 10 Mrd. € bis 2013 für die Schiene	11394
Deutsche Bahn übernimmt Mehrheit an Transfesa	113104
CFL cargo: Flachgüterwagen aus Mettmann nach Luxemburg.....	113104
SNCF übernimmt ITL.....	113104

⁵) **G-C** 111 – 4/07

⁶) **G-C** 111 – 4/07

SNCF kündigt noch für April Geodis-Übernahme an	113.... 104
EU: Mangelnde TEN-Investitionslust	114.... 145
VDEI: Netz-Kapazität ohne Ausbau steigerbar.....	114.... 145
ČD Cargo und ŽSSK (Cargo) fusionieren.....	114.... 145
45 % BLS Cargo an DB SCHENKER	114.... 145
EU: Vertragsverletzungsverfahren wg. Deutschem Eisenbahnrecht	114.... 145
EU-Kommission: Trassenpreise gegen Lärm.....	114.... 159
EU-Verkehrsminister wollen Bahnfrachtnetz.....	114.... 159
EU-Kommission: Hürden im EU-Zugverkehr müssen beseitigt werden	114.... 159
DB AG: Ausschreibungen für 325 mehrteiligen Autotransportwagen	114.... 159
Pilot: Seddin – Poznan ohne Lokwechsel	114.... 160
VTG-Geschäftsbericht 2007	114.... 160
BTS Kombiwaggon wird DB Intermodal Services	114.... 160
Ruhrgebiet: Mehr Güter kleiner Firmen auf die Schiene.....	114.... 160
UIC unter Zwangsverwaltung.....	114.... 160
EU-Ankündigung: Beihilfen für EVU auf dem Prüfstand	114.... 160
Zur Teilprivatisierung der Deutschen Bahn	114.... 161
Privatisierungserlöse der Bahn für Infrastruktursanierung	114.... 161
Bundeskabinett setzt Hp 2 für DB-Privatisierung	114.... 161
Bahnchef Mehdorn: Ziel sind 49,9 %	114.... 161
DB Mobility Logistics.....	114.... 161
BM Tiefensee: Qualitätsstandards und Börsengeldinvestitionen nur im Inland?	114.... 161
Bundestag stimmt Teilprivatisierung der Deutschen Bahn AG zu	114.... 161
<i>Tiefensee:</i> Verkauf der Töchter der DB ML AG eingeschränkt	
– Verkehrsausschuss berät über Beteiligungsvertrag	114.... 162
Basedow: Könnte die EU-Kommission den Börsengang der Bahn gefährden?	114.... 162
24,9 % Bahnbörsengang im Herbst	114.... 162
Neuseeland: Bahn-Privatisierung gescheitert	114.... 162
DB wieder an polnische CTL Logistics interessiert?	115.... 212
„Europäisches Parlament will ‚LKW-Plage‘ eindämmen“	115.... 212
SBB Cargo: Defizitärer Güterverkehr	115.... 212
Quersubventionen für B Cargo	115.... 212
DB beteiligt sich an italienischer Güterbahn	115.... 212

Ausschreibungen und Bekanntmachungen „Schienengebundene Güterwagen“ (TED)

DB AG: Annulierung Tds ⁹³⁰	112.... 31
DB AG: Annulierung zwölfachsiger Erzwagen.....	31
DB AG: Annulierung Hccmrss.....	31
DB AG: Lieferauftrag für 500+ Shimmns an IRS	31
DB AG: Weiterentwicklung 200 Shimmns an IRS	31
DB AG: Weiterentwicklung Habbins an IRS	31
DB AG: Ausschreibung 150 Rilns(s)	31

Besprechungen, Broschürenhinweis

Internationaler Schienengüterverkehr - Mit ausführlicher Chronik Nah- und Fernverkehr

JdB Jahrbuch des Bahnwesens Nah- und Fernverkehr Bd. 56.....	114.... 143
<i>Rail Cargo Austria</i> , die Cargo-Tochter der ÖBB, neu bearbeitete Fassung der Güterwagen- broschüre DB 520 (2008)	114.... 164

Europäische Privatbahnen '08/'09

Verlag Eurailpress/Hamburg	115.... 214
----------------------------------	-------------

Korrekturen, Ergänzungen

G-C 3/05, 114ff. DG-BA ELH 3-25s(s)-K Eisenbahnlaufwerke Halle für Falrrs ¹⁵²	112.... 44
G-C 4/06, 223, Habbiins ¹⁶	112.... 44
G-C 2/07, 90, FN 44 GySEV“-Wagen von NCS.....	112.... 44
G-C 2/07, 111, Abbildung 205.....	112.... 45
G-C 2/07, 115, Sggmrss ⁹⁰ ERR	112.... 45
G-C 4/07, 228, Internetadressen Josef Meyer Transport Technology AG/Rheinfelden-CH	112.... 45
G-C 4/07, 229, NIAG-Falns	112.... 45

G-C 2/07, 61ff. 40 m ³ pneumatischer Selbstentladewagen.....	11246
G-C 3/07, 120, Waggonbau Niesky (WBN)	11247
G-C 3/07, 149, V.K.S. VAGON KOMERC SPEED	11247
G-C 3/07, 161, Abb. 303 rexwal.....	11247
G-C 4/07, 196, Verkauf aller Rexwal-Kwg an VTG.....	11247
G-C 4/07, 197, Abbildung 362: 33 80 <u>D</u> -PCC ... (37 80 ... falsch).....	11247
G-C 4/07, 221, Abbildung 416	11247
G-C 3/97, 184ff. Shimns EH 69 001 – 070	11248
G-C 4/01, 177ff. Zacons 64 m ³ spurwechselfähiger (GUS) Chemiekesselwagen, Einsteller VTG-Lenkering.....	11248
G-C 1/07, 56, Abbildung 100	113105
G-C 1/08, 26, Abbildung 40, „Baujahr“	113105
G-C 1/08, 38, Abbildung 60: Bildurheber	113105
G-C 1/08, 40, Eaos-x ⁰⁵⁴	113105
G-C 1/08 43, Abbildung 68	113105
G-C 2/08, 53ff. Samms ⁴⁸⁹ „RAILION DB Logistics“, „TEN“-RIV <u>D</u> -DB Samms ⁴⁸⁹ und „DB SCHENKER“	114146
G-C 2/08, 53ff. Samms ⁴⁸⁹	114147
G-C 2/08, 79, 1. Absatz, letzte Zeile ...Uaai 687.9... Umspannwerk Godenau (Goenau falsch).....	114148
G-C 2/08 87ff., Anmietung von Güterwagen bei der SBB – Beobachtung Teil II	114148
G-C 2/08, 95ff. Entgleisungsversuche ... EDT101	114148
G-C 2/08, 95ff. Entgleisungsversuche ... EDT101	114149
G-C 2/08, 95ff. Entgleisungsversuche ... EDT101: „Probanden“ 348-2 und 340-9	114149
G-C 2/08 Einbauorte der EDT101 (Wagenreihung)	114149
G-C 2/08, 72ff., Tragwagen ... Sgns SBB TypT4.1: „Made in Switzerland“!.....	114149f.
G-C 2/08 110, Ks ... 049-9 vs 045-7	114149
G-C 2/08, 94, DB SCHENKER ... oder was? „DB SCHENKER“	114151
G-C 2/08, 108, Shimmns 35 81 <u>A</u> -ÖBB 4777 ... (ERR)	114151
G-C 4/92, 71ff. Hacceefrss --> 81/85 70 497 1 000 bis 059 Sefoorrss	115215
G-C 2/98, 86ff. Hbbillns-x 42 85 246 2 000 bis 029 (x = Trommelbremse).....	115215
G-C 2/08, 53ff. Samms ⁴⁸⁹ , zweite Bauserie.....	115216
G-C 4/06, 224, 31 88 3540 300 bis 349 Rils <u>B</u> -B (SOBETRA) --> 31 88 3540 300 – 369	115217
G-C 3/08, 137, AVV <u>LT</u> Litauen	115217
G-C 3/08, 148 Rilns 3552 44 Rilns angemietet habe (31 85 3552 200-3 bis 243-3)	115218
G-C 3/08, 156f. NESCAFÉ 33 85 9342..., 33 87 9342 und 9282.....	115218

Editorials

G-C 112 – 1/08	11252
G-C 114 – 3/08 zur Teilprivatisierung der Bahn	114236
G-C 115 – 4/08 Verlängerung G-C 2009; neue Güterwagen.....	115222
G-C 115 – 4/08 Frohe Weihnachten und ein glückliches Neues Jahr.....	115213

Impressum

G-C 112 – 1/08	11252
G-C 113 – 2/08	113110
G-C 114 – 3/08	114164
G-C 115 – 4/08	115222

GÜTERWAGEN-Kurzinformationen

Eaos-x ⁰⁵⁴	31 80 5358 760-2 bis 809-7 (ORME).....	112 41
Samms-u ⁴⁵⁴	(Be-)Stand Samms-u ⁴⁵⁴ 31.12.05/31.12.06/31.12.07.....	114 137
Samms ⁴⁸⁹	31 80 4852 000ff.	112 42
Hbillns	34 80 D-ERR 2457 2457 034-8 bis ... 087-6 (ex-RAILSHIP): ERR.....	112 42
Zags	37 80 7819 650-8 bis 699-5: Aretz.....	112 42
Zags	37 80 7819 700-1 bis 709-2: On Rail/Moers	112 43
Zags	37 80 7819 820-7 bis 825-6: Johannes Klinger	112 43
Fals	37 80 666 6300-6 bis 320-4, 37 80 666 7969-7 bis 998-6 sowie 37 80 666 6451-7, 460-8 und 463-2 VTGD	113 106
Fals	37 80 6666 285-9 bis 293-3: NACCO	113 106
Rmms	37 80 3660 001-3 bis 047-6: ORME	113 107
Shimmns/Shimmns-tu/Shimmns-ttu ERR.....		113 107
Shimmns	33 80 D-ERR 4777 xxx bis xxx VEOLIA TRANSPORT	113 107
Shimmns-tu ⁷²⁰	31 80 4674 800-6 bis 999-6 (ex-33 84 4675 100-4 bis 299-4	114 152
Tds ⁹²⁸	21 80 0721 000 bis 699, 0730 000 bis 849, 0736 000 bis 227.....	114 152
Sps	37 80 D-NACCO 3532 024-1 bis 052-2 NACCOD	114 153
Tams	33 80 D-WASCO 0808 xxx-x bis xxx-x WASCOSA	114 153
Himrrs	43 80 2925 000-0 bis 104-0 P VW/AUDI	115 220
Haimrrs	83 80 2971 000-4 bis 034-3 und 83-80 2971 036-8 bis 148-1 (VW) sowie 83 80 2971 149-9 bis 191-1 (AUDI)	114 154
Himrrs XXL	44 80 2923 050-6 bis 079-5 P TWAD	115 219
Himrrs XXL	44 80 2923 080 bis 111 P TWAD	115 220
Himrrs XXL	44 80 2923 112 bis 134 P TWAD.....	115 220

CZ
54

Zacens	33 54 7932 201-8 bis 230-7: On Rail Moers	112 44
--------	---	--------------------

S
74

Laaeilprs ⁰⁶¹	43 74 4380 301-4 bis 370-9 P	114 158
--------------------------	------------------------------------	---------------------

A
81

Shimmns	35 81 A-ÖBB 4777 037-6 Shimmns (ERR)	113 108
---------	--	---------------------

L
82

Rilnss	35 82 3547 029, 043, 044, 047, 048, 052, 071, 072, 161, 166, 173, 191, 197, 198, 207, 220, 234, 239, 242 und 248	112 43
Shimmns	31 82 4777 300 bis 359: CFL cargo/ERR	113 108
Shimmns	31 82 4675 000-0 bis 099-2 (ex-33 84 4675 000-6 bis 099-8) CFL cargo/ORWU.....	113 108

NL
84

Rilnss	35 82 3547 029, 043, 044, 047, 048, 052, 071, 072, 161, 166, 173, 191, 197, 198, 207, 220, 234, 239, 242 und 248	112 43
Sgns ⁷⁴⁸	31 84 NL-DB 4555 700 – 739 (oHbr.) + 740 – 751 (mHbr.).....	114 154

CH
85

Ks	21 85 3302 000-2 ... 045-7 SBB/France Wagons chez ERMEWA	113 110
Lgns	21 85 4435 000-0 bis 099-2 SBB/TOUAX Rail Ltd.	113 110
Rilnss-y	31 85 3547 000-5 bis 31 85 3547 019-5 SBB/CFLCA	113 110
Res	31 85 3936 700-9 ... 852-2 SBB/France Wagons chez ERMEWA	113 110
Sgns	31 85 4557 700-5 bis 749-2 SBB/ERR	113 110
Sgns	31 85 4557 750-0 bis 799-7 SBB/AAE	113 110

Titel	Nr. Seite
-------	-----------

Sgnss 60'	33 85 4552 000-3 bis 049-0: REXWAL Services/Genf	114155
Sgnss 60'	33 85 4552 050-8 bis 052-4: Wascosa	114155
Faccns	33 85 <u>CH</u> -HOLCI(M) 6985 020-3 bis 039-3: (Uanpps)	114156
(Uanpps)	33 85 <u>CH</u> -ERMW 9342 000 bis 011	114156
Hbillns	21 85 2472 500-7 bis 549-4 SBB/FRANCE WAGONS ex-SNCF Typen H <u>38</u> 6 bzw. H <u>39</u> 6 an (ex- <u>23</u> 87 2472 140-8 bis 189-5).....	115221

87	E
-----------	----------

(Uanpps)	33 87 934 2 000 <u>P</u> ff.	114157
Hbillns	21 85 2472 500-7 bis 549-4 SBB/FRANCE WAGONS ex-SNCF Typen H <u>38</u> 6 bzw. H <u>39</u> 6 an (ex- <u>23</u> 87 2472 140-8 bis 189-5).....	115221

88	B
-----------	----------

Shimmns ²	31 88 4671 600 bis 799: VTGD.....	113109
----------------------	-----------------------------------	--------------------

